
Presidenza: Serbia**1046ª SEDUTA PLENARIA DEL CONSIGLIO**1. Data: giovedì 26 marzo 2015Inizio: ore 10.05
Interruzione: ore 13.00
Ripresa: ore 15.20
Fine: ore 17.152. Presidenza: Ambasciatore V. Žugić

Prima di procedere all'esame dell'ordine del giorno la Presidenza, la Lettonia-Unione europea, gli Stati Uniti d'America, la Svizzera, la Federazione Russa, la Turchia, il Kazakistan, il Belarus, l'Azerbaijan, la Bosnia-Erzegovina, l'ex Repubblica Jugoslava di Macedonia, l'Ucraina, la Repubblica di Corea (Partner per la cooperazione), il Canada, l'Uzbekistan, l'Armenia e la Santa Sede hanno espresso cordoglio alle famiglie delle vittime del tragico incidente occorso al volo 9525 della Germanwings in Francia. La Germania ha ringraziato le delegazioni per le loro espressioni di cordoglio.

3. Questioni discusse – Dichiarazioni – Decisioni/Documenti adottati:Punto 1 dell'ordine del giorno: **RAPPORTO DEL COORDINATORE DELLE
ATTIVITÀ ECONOMICHE E AMBIENTALI
DELL'OSCE**

Presidenza, Coordinatore delle attività economiche e ambientali dell'OSCE (SEC.GAL/59/15 OSCE+), Lettonia-Unione europea (si allineano i Paesi candidati Albania, l'ex Repubblica Jugoslava di Macedonia, Islanda e Montenegro e il Paese del Processo di stabilizzazione e associazione e potenziale candidato Bosnia-Erzegovina; si allineano inoltre il Liechtenstein e la Norvegia, Paesi dell'Associazione europea di libero scambio e membri dello Spazio economico europeo, nonché Andorra, l'Armenia, la Georgia, la Moldova, Monaco, San Marino e l'Ucraina) (PC.DEL/405/15), Stati Uniti d'America (PC.DEL/400/15), Svizzera (PC.DEL/401/15 OSCE+), Federazione Russa (PC.DEL/434/15), Turchia (PC.DEL/439/15 OSCE+),

Kazakistan (PC.DEL/435/15 Restr.), Belarus (PC.DEL/419/15 OSCE+),
Azerbaijan (PC.DEL/421/15 OSCE+), Slovacchia, Bosnia-Erzegovina,
Francia

Punto 2 dell'ordine del giorno: AGGIORNAMENTI DA PARTE DEL CAPO
DELLA MISSIONE SPECIALE DI
MONITORAGGIO OSCE IN UCRAINA

Discusso nel quadro del punto 3 dell'ordine del giorno

Punto 3 dell'ordine del giorno: AGGIORNAMENTI DA PARTE DEL
RAPPRESENTANTE SPECIALE DEL
PRESIDENTE IN ESERCIZIO,
AMBASCIATORE HEIDI TAGLIAVINI

Presidenza, Capo della Missione speciale di monitoraggio OSCE in Ucraina
(PC.FR/13/15 OSCE+), Rappresentante speciale del Presidente in esercizio,
Francia, Lettonia-Unione europea (si allineano i Paesi candidati Albania,
l'ex Repubblica Jugoslava di Macedonia, Islanda e Montenegro e il Paese del
Processo di stabilizzazione e associazione e potenziale candidato
Bosnia-Erzegovina; si allineano inoltre il Liechtenstein, Paese
dell'Associazione europea di libero scambio e membro dello Spazio
economico europeo, nonché la Georgia Moldova, Monaco, San Marino e
l'Ucraina) (PC.DEL/404/15), Canada, Stati Uniti d'America
(PC.DEL/402/15), Svizzera (PC.DEL/433/15 OSCE+), Federazione Russa
(PC.DEL/416/15), Turchia (PC.DEL/423/15 OSCE+), Norvegia
(PC.DEL/425/15), l'ex Repubblica Jugoslava di Macedonia, Ucraina
(PC.DEL/424/15 OSCE+)

Punto 4 dell'ordine del giorno: DECISIONE SUL TEMA E LE DATE DEL
SEMINARIO NEL QUADRO DELLA
DIMENSIONE UMANA DI VARSAVIA

Presidenza

Decisione: Il Consiglio permanente ha adottato la Decisione N.1164
(PC.DEC/1164) sul tema e le date del seminario nel quadro della dimensione
umana di Varsavia, il cui testo è accluso al presente giornale.

Punto 5 dell'ordine del giorno: DECISIONE SULL'ORDINE DEL GIORNO,
IL CALENDARIO E LE MODALITÀ
ORGANIZZATIVE DELLA CONFERENZA
ASIATICA OSCE 2015

Presidenza

Decisione: Il Consiglio permanente ha adottato la Decisione N.1165 (PC.DEC/1165) sull'ordine del giorno, il calendario e le modalità organizzative della Conferenza asiatica OSCE 2015, il cui testo è accluso al presente giornale.

Svizzera, Repubblica di Corea (Partner per la cooperazione)

Punto 6 dell'ordine del giorno: DECISIONE SULLE DATE DELLA
CONFERENZA ANNUALE DI RIESAME
SULLA SICUREZZA DEL 2015 (ASRC)

Presidenza

Decisione: Il Consiglio permanente ha adottato la Decisione N.1166 (PC.DEC/1166) sulle date della Conferenza annuale di riesame sulla sicurezza del 2015 (ASRC), il cui testo è accluso al presente giornale.

Punto 7 dell'ordine del giorno: ESAME DI QUESTIONI CORRENTI

- (a) *Persistenti atti di aggressione contro l'Ucraina e violazioni dei principi e degli impegni OSCE da parte della Federazione Russa:* Ucraina (PC.DEL/426/15 OSCE+), Lettonia-Unione europea (si allineano i Paesi candidati Albania, l'ex Repubblica Jugoslava di Macedonia, Islanda e Montenegro e il Paese del Processo di stabilizzazione e associazione e potenziale candidato Bosnia-Erzegovina; si allineano inoltre la Norvegia, Paese dell'Associazione europea di libero scambio e membro dello Spazio economico europeo, nonché la Georgia, la Moldova, San Marino e l'Ucraina) (PC.DEL/412/15), Canada, Stati Uniti d'America (PC.DEL/403/15)
- (b) *Situazione in Ucraina e necessità di attuare gli accordi di Minsk:* Federazione Russa (PC.DEL/415/15), Ucraina, Stati Uniti d'America
- (c) *Giornata internazionale per l'eliminazione della discriminazione razziale, celebrata il 21 marzo 2015:* Lettonia-Unione europea (si allineano i Paesi candidati Albania, l'ex Repubblica Jugoslava di Macedonia, Islanda, Montenegro, Serbia e Turchia e il Paese del Processo di stabilizzazione e associazione e potenziale candidato Bosnia-Erzegovina; si allineano inoltre il Liechtenstein e la Norvegia, Paesi dell'Associazione europea di libero scambio e membri dello Spazio economico europeo, nonché Andorra, l'Armenia, la Georgia, la Moldova, Monaco, San Marino e l'Ucraina) (PC.DEL/406/15), Canada, Stati Uniti d'America (PC.DEL/408/15), Federazione Russa (PC.DEL/437/15), Azerbaigian (PC.DEL/414/15 OSCE+)
- (d) *La pena di morte in Belarus:* Lettonia-Unione europea (si allineano i Paesi candidati Albania, l'ex Repubblica Jugoslava di Macedonia, Islanda e Montenegro e il Paese del Processo di stabilizzazione e associazione e potenziale candidato Bosnia-Erzegovina; si allineano inoltre la Moldova, San Marino e l'Ucraina) (PC.DEL/431/15), Norvegia (anche a nome del Liechtenstein e della Svizzera) (PC.DEL/427/15), Belarus (PC.DEL/420/15/Rev.1 OSCE+)

- (e) *Arresto di sospetti in relazione al genocidio di Srebrenica del 1995:* Lettonia-Unione europea (si allineano i Paesi candidati Albania, l'ex Repubblica Jugoslava di Macedonia, Islanda e Montenegro; si allineano inoltre il Liechtenstein e la Norvegia, Paesi dell'Associazione europea di libero scambio e membri dello Spazio economico europeo, nonché la Georgia, la Moldova e San Marino) (PC.DEL/407/15), Stati Uniti d'America (PC.DEL/410/15), Federazione Russa (PC.DEL/436/15), Bosnia-Erzegovina (PC.DEL/417/15 OSCE+)
- (f) *Il caso giudiziario contro l'attivista dei diritti umani A. Sarymsakov in Uzbekistan:* Lettonia-Unione europea (si allineano i Paesi candidati Albania, l'ex Repubblica Jugoslava di Macedonia, Islanda e Montenegro e il Paese del Processo di stabilizzazione e associazione e potenziale candidato Bosnia-Erzegovina; si allinea inoltre la Norvegia, Paese dell'Associazione e membro dello Spazio economico europeo) (PC.DEL/430/15), Stati Uniti d'America (PC.DEL/409/15), Uzbekistan
- (g) *Preoccupazioni per i diritti umani in Tagikistan:* Stati Uniti d'America (PC.DEL/411/15), Tagikistan
- (h) *Situazione nei territori occupati della Repubblica di Azerbaijan:* Azerbaijan (PC.DEL/413/15 OSCE+), Turchia
- (i) *Violazioni del cessate il fuoco lungo la linea di contatto tra Nagorno-Karabakh e l'Azerbaijan:* Armenia, Azerbaijan, Francia
- (j) *Risposta a una dichiarazione resa dalla Federazione Russa sulla protezione dei minori nell'area dell'OSCE alla 1045^a seduta plenaria del Consiglio permanente:* Regno Unito (PC.DEL/418/15 OSCE+)
- (k) *Crescenti manifestazioni di radicalismo violento e nazionalismo aggressivo nella Federazione Russa:* Ucraina (PC.DEL/428/15 OSCE+), Federazione Russa, Canada, Lettonia-Unione europea, Norvegia, Stati Uniti d'America

Punto 8 dell'ordine del giorno: RAPPORTO SULLE ATTIVITÀ DEL
PRESIDENTE IN ESERCIZIO

Conferenza sulla protezione della sicurezza e dell'incolumità dei giornalisti nella regione dell'OSCE, che si tiene a Belgrado il 26 e 27 marzo 2015: Presidenza

Punto 9 dell'ordine del giorno: RAPPORTO DEL SEGRETARIO GENERALE

- (a) *Annuncio della distribuzione di un rapporto scritto del Segretario generale (SEC.GAL/60/15 OSCE+):* Direttore del Centro per la prevenzione dei conflitti

- (b) *Appello per la nomina di candidati distaccati per posti in operazioni OSCE sul terreno*: Direttore del Centro per la prevenzione dei conflitti (SEC.GAL/60/15 OSCE+)
- (c) *Appello agli Stati partecipanti dell'OSCE a fornire immagini satellitari e elementi analitici per la Missione speciale di monitoraggio OSCE in Ucraina*: Direttore del Centro per la prevenzione dei conflitti (SEC.GAL/60/15 OSCE+)

Punto 10 dell'ordine del giorno: VARIE ED EVENTUALI

- (a) *Elezioni federali in Svizzera, da tenersi il 18 ottobre 2015*: Svizzera
- (b) *Quadro generale delle attività del Comitato di personalità eminenti sulla sicurezza europea nel 2015*: Presidenza

4. Prossima seduta:

giovedì 16 aprile 2015, ore 10.00 Neuer Saal



Organizzazione per la sicurezza e la cooperazione in Europa
Consiglio permanente

PC.DEC/1164
26 March 2015

ITALIAN
Original: ENGLISH

1046^a Seduta plenaria

Giornale PC N.1046, punto 4 dell'ordine del giorno

DECISIONE N.1164
TEMA E DATE DEL SEMINARIO NEL
QUADRO DELLA DIMENSIONE UMANA DI VARSAVIA

Il Consiglio permanente,

decide che il Seminario nel quadro della dimensione umana si terrà a Varsavia dall'1 al 3 giugno 2015 e sarà dedicato al tema "Il ruolo delle istituzioni nazionali per i diritti dell'uomo (NHRI) nella promozione e nella tutela dei diritti umani nell'area dell'OSCE";

incarica l'ODIHR di elaborare l'ordine del giorno e le modalità del Seminario.



Organizzazione per la sicurezza e la cooperazione in Europa
Consiglio permanente

PC.DEC/1165
26 March 2015

ITALIAN
Original: ENGLISH

1046^a Seduta plenaria

Giornale PC N.1046, punto 5 dell'ordine del giorno

DECISIONE N.1165
ORDINE DEL GIORNO, CALENDARIO E MODALITÀ
ORGANIZZATIVE DELLA CONFERENZA ASIATICA OSCE DEL 2015

(Repubblica di Corea, 1 e 2 giugno 2015)

Il Consiglio permanente,

ricordando la Decisione N.1154 del 18 dicembre 2014 sulle date e il luogo della Conferenza asiatica OSCE 2015, da tenersi nella Repubblica di Corea l'1 e 2 giugno 2015,

facendo seguito al dibattito svoltosi nel quadro del Gruppo di contatto con i Partner asiatici per la cooperazione,

accogliendo con favore la proposta della Repubblica di Corea di ospitare la conferenza annuale con i Partner asiatici per la cooperazione,

decide di tenere la Conferenza asiatica OSCE del 2015 sulla trasformazione dello scenario di sicurezza globale e le visioni di una cooperazione multilaterale per la sicurezza in Asia;

adotta l'ordine del giorno, il calendario e le modalità organizzative della Conferenza, come riportato in annesso.

**ORDINE DEL GIORNO, CALENDARIO E MODALITÀ
ORGANIZZATIVE DELLA CONFERENZA ASIATICA OSCE DEL 2015
SULLA TRASFORMAZIONE DELLO SCENARIO DI SICUREZZA
GLOBALE E LE VISIONI DI UNA COOPERAZIONE
MULTILATERALE PER LA SICUREZZA IN ASIA**

Seoul, Repubblica di Corea, 1 e 2 giugno 2015

**Organizzata congiuntamente dal Ministero degli affari esteri della
Repubblica di Corea e dall'Organizzazione per la sicurezza e la
cooperazione in Europa (OSCE)**

I. Ordine del giorno

Lunedì 1 giugno 2015

ore 8.30–09.15 Registrazione dei partecipanti

ore 9.15–10.00 Sessione di apertura

Presidenza: Rappresentante di uno Stato partecipante dell'OSCE o di un Partner asiatico per la cooperazione

- Rappresentante del Paese ospitante
- Rappresentante del Presidente del Gruppo di contatto con i Partner asiatici per la cooperazione
- Rappresentante del Presidente in esercizio dell'OSCE
- Segretario generale dell'OSCE

ore 10.00–10.30 Pausa caffè

ore 10.30–13.00 Sessione 1: Evoluzione delle minacce e relative implicazioni per la sicurezza in Asia ed Europa

Moderatore: Rappresentante di uno Stato partecipante dell'OSCE o di un Partner asiatico per la cooperazione

Relatore: Rappresentante di uno Stato partecipante dell'OSCE o di un Partner asiatico per la cooperazione

La sessione si concentrerà sui seguenti aspetti:

- promozione di una risposta globale e coerente al fenomeno dei combattenti terroristi stranieri
- dialogo a livello multilaterale e bilaterale tra meccanismi regionali connessi alla sicurezza su iniziative per prevenire e contrastare il terrorismo e l'estremismo violento
- potenziamento degli sforzi tra le organizzazioni regionali per promuovere la tolleranza e la non discriminazione

Oratori
Dibattito
Conclusioni e osservazioni del moderatore

ore 13.00–15.00

Colazione

ore 15.00–17.15

Sessione 2: Aree di cooperazione

Moderatore: Rappresentante di uno Stato partecipante dell'OSCE o di un Partner asiatico per la cooperazione

Relatore: Rappresentante di uno Stato partecipante dell'OSCE o di un Partner asiatico per la cooperazione

La sessione si concentrerà sui seguenti aspetti:

- sforzi globali e complementarità regionale per la riduzione del rischio di disastri
- migliori prassi nell'elaborazione di misure di rafforzamento della fiducia nel settore della sicurezza informatica

Oratori
Dibattito
Conclusioni e osservazioni del moderatore

Martedì, 2 giugno 2015

ore 09.00–11.30

Sessione 3: Visioni di una cooperazione alla sicurezza in Asia: condivisione delle esperienze e nuovi settori di cooperazione

Moderatore: Rappresentante di uno Stato partecipante dell'OSCE o di un Partner asiatico per la cooperazione

Relatore: Rappresentante di uno Stato partecipante dell'OSCE o di un Partner asiatico per la cooperazione

La sessione si concentrerà sui seguenti aspetti:

- rilevanza dei principi di sicurezza cooperativa comune in Asia dell'Atto finale di Helsinki del 1975 e della Carta di Parigi del 1990
- rafforzamento della cooperazione istituzionale tra gli esistenti meccanismi di sicurezza in Asia ed Europa
- cooperazione con nuove iniziative regionali, inclusa l'Iniziativa di pace e cooperazione nella regione asiatica nordorientale

Oratori

Dibattito

Conclusioni e osservazioni del moderatore

ore 11.30–12.00

Pausa caffè

ore 12.00–13.30

Sessione di chiusura

Presidenza: Rappresentante del Presidente in esercizio dell'OSCE

Dichiarazione conclusiva di un rappresentante del Paese ospitante

Dichiarazione conclusiva di un rappresentante del Presidente del Gruppo di contatto con i Partner asiatici per la cooperazione

ore 13.30

Chiusura della Conferenza

II. Partecipazione

Gli Stati partecipanti dell'OSCE sono invitati a partecipare e a presentare contributi alla Conferenza.

I Partner per la cooperazione saranno invitati a partecipare e a presentare contributi alla Conferenza.

Le strutture esecutive dell'OSCE e l'Assemblea parlamentare dell'OSCE saranno invitate a partecipare e a presentare contributi alla Conferenza.

Le seguenti organizzazioni e istituzioni internazionali saranno invitate a partecipare alla Conferenza e a presentare il loro contributo: Associazione delle Nazioni del Sud Est Asiatico (ASEAN), Foro regionale ASEAN (ARF), Cooperazione economica Asia-Pacifico,

Iniziativa centro-europea, Organizzazione del Trattato per la sicurezza collettiva, Comunità delle democrazie, Conferenza sulle misure di interazione e di rafforzamento della fiducia in Asia, Consiglio d'Europa, Organizzazione per la cooperazione economica, Comunità economica eurasiatica, Comitato esecutivo della Comunità di Stati Indipendenti, Organizzazione per la democrazia e lo sviluppo economico – GUAM, Comitato internazionale della Croce Rossa, Federazione internazionale della Croce Rossa, Organizzazione del Trattato dell'Atlantico del Nord, Organizzazione per la cooperazione economica e lo sviluppo, Organizzazione per la cooperazione economica del Mar Nero, Organizzazione della Conferenza islamica, Organizzazione di Shanghai per la cooperazione, Nazioni Unite, Missione di assistenza delle Nazioni Unite in Afghanistan, Programma delle Nazioni Unite per lo sviluppo, Commissione economica e sociale delle Nazioni Unite per l'Asia e il Pacifico, Alto Commissario delle Nazioni Unite per i rifugiati, Alto Commissario delle Nazioni Unite per i diritti dell'uomo, UN Women, Ufficio delle Nazioni Unite contro la droga e il crimine, Organizzazione mondiale delle dogane e Banca mondiale.

Rappresentanti dei membri dell'ARF potranno partecipare in qualità di ospiti del Paese ospitante. Il Paese ospitante potrà invitare anche altri Paesi e organizzazioni.

Rappresentanti di organizzazioni non governative potranno partecipare alla Conferenza e presentare contributi in conformità alle pertinenti disposizioni e prassi dell'OSCE (si richiede l'iscrizione anticipata).

III. Calendario e altre modalità organizzative

La Conferenza avrà inizio l'1 giugno 2015 alle ore 9.15 (sessione di apertura) e si concluderà il 2 giugno 2015 alle ore 13.30.

Le sessioni di apertura e di chiusura saranno presiedute da un rappresentante del Presidente in esercizio dell'OSCE e da un rappresentante del Paese ospitante.

Per ciascuna delle sessioni saranno designati un moderatore e un relatore. Il riepilogo consolidato sarà trasmesso al Consiglio permanente.

Alla Conferenza si applicheranno, *mutatis mutandis*, le Norme procedurali e i metodi di lavoro dell'OSCE.

Le sessioni di apertura e di chiusura saranno aperte alla stampa. La Conferenza si terrà a Seul, Repubblica di Corea. La riunione si terrà senza servizio di interpretazione.



Organizzazione per la sicurezza e la cooperazione in Europa
Consiglio permanente

PC.DEC/1166
26 March 2015

ITALIAN
Original: ENGLISH

1046^a Seduta plenaria

Giornale PC N.1046, punto 6 dell'ordine del giorno

DECISIONE N.1166
DATE DELLA CONFERENZA ANNUALE DI RIESAME
SULLA SICUREZZA (ASRC) DEL 2015

Il Consiglio permanente,

tenendo conto della raccomandazione del Foro di cooperazione per la sicurezza,

decide che la Conferenza annuale di riesame sulla sicurezza del 2015 si terrà a Vienna dal 23 al 25 giugno 2015.